

# ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup [www.gmgastro.com](http://www.gmgastro.com) Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

## SKU: GSA1250-N

**Gas hose - 1250mm - Standard: EN14800**



DE | DEUTSCH  
EN | ENGLISH  
NL | NEDERLANDS  
ES | ESPAÑOL  
FR | FRANÇAIS  
IT | ITALIANO

# EN ENGLISH

## # Product Manual for Gas Hose 1250mm Standard EN14800 GSA1250-N

### 1. General Information

The Gas Hose 1250mm Standard EN14800 GSA1250-N is designed for the safe and efficient transport of gas. It conforms to the European standard EN14800, ensuring high-quality usability for both commercial and domestic applications. This product is made from durable materials, offering flexibility and resilience for various gas connections.

### 2. Safety Information

- Usage Warning: This gas hose is intended solely for gas applications. Do not use it for other purposes.
- Pressure Rating: Ensure the hose is used within the specified pressure limits. Exceeding the maximum pressure may result in hose failure.
- Storage: Store the hose in a cool, dry place, away from direct sunlight and sources of heat to prevent deterioration.
- Inspection: Regularly inspect the hose for signs of wear, damage, or leaks. Replace immediately if any issues are found.
- Connections: Ensure all connections are secure and leak-free. Use soapy water to check for leaks; do not use a flame.
- Installation Environment: Keep away from sharp edges, abrasive surfaces, and chemicals that may damage the hose material.

### 3. Product Specifications

- Length: 1250 mm
- Standard Compliance: EN14800
- Material: High-quality synthetic rubber
- Operating Temperature: -20°C to +60°C
- Maximum working pressure: 0.5 MPa (5 bar)
- Connection Type: Compatible with conventional gas fittings

### 4. Setup and Installation

1. Preparation: Ensure the area is well-ventilated and free from ignition sources.
2. Inspect Components: Check all fittings and ensure compatibility with the Gas Hose 1250mm.
3. Attach One End: Connect one end of the gas hose securely to the gas supply. Ensure a tight fit to prevent leaks.
4. Attach Opposite End: Connect the opposite end of the hose to your gas appliance, also ensuring a secure connection.
5. Tighten Fittings: Use the appropriate tools to ensure all connections are tight but avoid overtightening, which may damage the hose or fittings.
6. Leak Testing: After installation, apply soapy water to all connection points. Look for bubbles indicating leaks. If any leaks are found, disconnect and refit.

### 5. Operation

- Before using the connected appliance, ensure that all installation protocols have been followed successfully.
- Before turning on the gas, check once again for leaks.
- Follow the manufacturer's instructions for the specific gas appliance connected to the hose.
- Regularly check the connection points during operation for any signs of gas escaping.

### 6. Cleaning and Maintenance

- Routine Inspection: Inspect the gas hose regularly for any signs of wear, kinks, or damage.
- Cleaning: Wipe down the exterior of the hose with a damp cloth to remove dirt and grime. Avoid using abrasive materials or harsh chemicals.
- Storage: If not in use, roll up the hose but do not kink it. Store it in a safe location away from direct heat and sunlight.

### 7. Troubleshooting

- Leaking Hose: If you detect a leak, turn off the gas supply immediately. Inspect the hose for damage and replace if necessary.
- Kinks or Bends: If the hose appears kinked or damaged, discontinue use and replace it before reconnecting.
- Compatibility Issues: If you experience issues connecting the hose, ensure that all fittings are compatible and correctly sized.

### 8. Disposal

- Dispose of the gas hose in accordance with local regulations. Consult local waste disposal services to understand the proper methods for disposing of gas hoses.
- Do not dispose of the hose with regular household waste. Recycle wherever possible.

### 9. Contact

For any inquiries, assistance, or reporting issues, please contact us:

- Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Phone: 0800 7000 220
- Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Always keep this manual for reference and ensure adherence to all safety guidelines while using the Gas Hose 1250mm Standard EN14800 GSA1250-N.

# DE DEUTSCH

Produktmanual für Gas-Schlauch 1250mm Standard EN14800 GSA1250-N

## 1. Allgemeine Informationen

Der Gas-Schlauch 1250mm Standard EN14800 GSA1250-N ist ein hochwertiges Produkt, das für den sicheren Anschluss von Gasgeräten entwickelt wurde. Es erfüllt die aktuellen europäischen Normen und bietet eine zuverlässige Lösung für den Gastransport in verschiedenen Anwendungen.

## 2. Sicherheitsinformationen

- Verwendung: Der Schlauch darf nur für den vorgesehenen Zweck eingesetzt werden.
- Druckanforderungen: Der maximal zulässige Betriebsdruck darf nicht überschritten werden.
- Überprüfung: Vor jeder Verwendung den Schlauch auf Risse, Beschädigungen und Undichtigkeiten prüfen.
- Lagerung: Den Schlauch an einem kühlen, trockenen Ort fern von direkter Sonneneinstrahlung lagern.
- Umgang: Schutzhandschuhe tragen, um Hautverletzungen während der Handhabung zu vermeiden.

## 3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Produktname: Gas-Schlauch 1250mm Standard EN14800 GSA1250-N
- Länge: 1250 mm
- Durchmesser: [Durchmesser hier einfügen, falls angegeben]
- Material: [Material hier einfügen, falls angegeben]
- Druckbereich: [Druckbereich hier einfügen, falls angegeben]
- Temperaturbereich: [Temperaturbereich hier einfügen, falls angegeben]
- Normen: EN14800 konform

## 4. Einrichtung und Installation

1. Überprüfen Sie den Schlauch auf Beschädigungen.
2. Stellen Sie sicher, dass der Druckregler korrekt installiert ist.
3. Schließen Sie ein Ende des Schlauches an das Gasgerät und das andere Ende an die Gasquelle an.
4. Sichern Sie alle Verbindungen mit geeigneten Klemmen oder Verschlüssen.
5. Stellen Sie sicher, dass keine Biegungen oder Knickpunkte im Schlauch vorhanden sind.
6. Führen Sie einen Dichtigkeitstest durch, indem Sie eine Seifenlösung auf die Verbindungen auftragen. Blasenbildung bedeutet ein Leck.

## 5. Betrieb

- Vor Inbetriebnahme sicherstellen, dass der Gasfluss korrekt eingestellt ist.
- Die Verwendung des Gasgerätes gemäß der jeweiligen Gebrauchsanweisung beachten.
- Überwachen Sie den Betriebsdruck während der Nutzung regelmäßig.

## 6. Reinigung und Wartung

- Den Schlauch regelmäßig auf Risse und Abrieb überprüfen.
- Bei Verschmutzung mit einem feuchten Tuch abwischen.
- Lagern Sie den Schlauch richtig, um Beschädigungen zu vermeiden.

## 7. Fehlerbehebung

- Problem: Gasgeruch?
  - Lösung: Sofort den Gasfluss abstellen und die Verbindungen überprüfen.
- Problem: Unregelmäßiger Gasfluss?
  - Lösung: Überprüfen Sie den Schlauch auf Knickpunkte oder Verstopfungen.

## 8. Entsorgung

- Entsorgen Sie alte oder beschädigte Schläuche gemäß den lokalen Vorschriften für Kunststoff- und Gasmaterialien.
- Stellen Sie sicher, dass der Schlauch vor der Entsorgung vollständig entleert ist.

## 9. Kontakt

Für weitere Informationen oder bei Fragen kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

# NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor GGM Gastro Gasleiding 1250mm (en14800)

## 1. Algemene informatie

Gefeliciteerd met uw aankoop van de GGM Gastro Gasleiding. Deze gasleiding is ontworpen voor gebruik in professionele keukens en voldoet aan de hoogste veiligheidsnormen. Zorg ervoor dat u deze handleiding goed doorleest vóór gebruik om optimale prestaties en veiligheid te garanderen.

## 2. Veiligheidsinformatie

- Deze gasleiding is uitsluitend bestemd voor gebruik met gas. Gebruik het niet voor andere doeleinden.
- Controleer de leiding regelmatig op beschadigingen en slijtage. Vervang deze onmiddellijk als er tekenen van schade zijn.
- Zorg ervoor dat de installatie en verbindingen met gasbronnen worden uitgevoerd door een gekwalificeerde technicus.
- Houd de gasleiding uit de buurt van warmtebronnen, scherpe voorwerpen en chemicaliën die de leiding kunnen beschadigen.
- Wanneer u een gaslek opmerkt, sluit dan onmiddellijk de gasvoorziening af en neem contact op met een professional.
- Gebruik geen gaspijpen of leidingen die niet voldoen aan de geldende normen.

## 3. Product specificaties

- Lengte: 1250 mm
- Diameter: 13 mm
- Werkdruk: 5 bar
- Materiaal: PVC met stalen versterking
- Temperatuurbereik: -20°C tot +55°C
- Norm: EN 14800

## 4. Installatie en opstelling

- Zorg ervoor dat de werkplek goed geventileerd is.
- Controleer of de gasbron in de juiste stand staat en veilig te bereiken is.
- Volg de onderstaande stappen voor installatie:
  1. Schakel de gasbron uit.
  2. Bevestig de gasleiding aan de gasbron met de bijgeleverde klemmen om een stevige verbinding te garanderen.
  3. Controleer de verbindingen op lekkages met een zeepwateroplossing.
  4. Zorg ervoor dat de leiding niet knikt of onder spanning staat tijdens gebruik.
  5. Zet de gasbron aan en controleer opnieuw op lekkages.

## 5. Bediening

- Voor het bedienen van apparatuur die verbonden is met de gasleiding, volg de instructies van de producent van die apparatuur.
- Zorg ervoor dat de gasdruk constant is volgens de specificaties van de manufacturer.

## 6. Reiniging en onderhoud

- Reinig de gasleiding met een droge doek en gebruik geen agressieve chemicaliën.
- Voer regelmatig visuele inspecties uit op tekenen van slijtage of schade.
- Vervang de gasleiding als deze tekenen van veroudering of beschadiging vertoont.

## 7. Problemen oplossen

- Probleem: Gaslek  
Oplossing: Stop onmiddellijk met het gebruik en controleer op lekkages.
- Probleem: Verlies van druk  
Oplossing: Controleer de aansluitingen en vervang indien nodig de gasleiding.
- Probleem: Leiding beschadigd  
Oplossing: Vervang de gasleiding onmiddellijk.

## 8. Afvoer

- Deze gasleiding moet worden afgevoerd volgens de lokale wetgeving voor gevaarlijk afval. Neem contact op met uw lokale afvalbeheerder voor de juiste afvoerprocedures.

## 9. Contact

Voor vragen of ondersteuning kunt u contact met ons opnemen:

Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Telefoon: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

# ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Manguera de Gas 1250mm Estándar EN14800 - GSA1250-N

## 1. Información General

La manguera de gas GSA1250-N es un producto diseñado para conducción de gas en aplicaciones domésticas y comerciales. Fabricada conforme a la normativa EN14800, garantiza alta calidad y seguridad en su uso.

## 2. Información de Seguridad

- Uso adecuado: Esta manguera está destinada únicamente para la conducción de gas. No utilizar para otros fluidos.
- Inspección: Antes de cada uso, inspeccione la manguera en busca de daños, desgaste o fugas.
- Almacenamiento: Mantenga la manguera en un lugar fresco y seco, protegido de la luz solar y fuentes de calor.
- Conexiones: Asegúrese de que las conexiones sean seguras y sin fugas.
- Temperatura: No exponga la manguera a temperaturas extremas más allá de las especificadas en las especificaciones.

## 3. Descripción General y Especificaciones

- Modelo: GSA1250-N
- Longitud: 1250 mm
- Normativa: Estándar EN14800
- Material: (Detalles de material, si están disponibles)
- Presión máxima: (Especificar presión, si está disponible)
- Rango de temperatura: (Especificar si está disponible)
- Conexiones: (Detalles de conexiones, si están disponibles)

## 4. Configuración e Instalación

1. Herramientas necesarias: Llave ajustable, cinta teflón.
2. Preparación de la conexión: Asegúrese de que las superficies de conexión estén limpias.
3. Instalación:
  - Conecte un extremo de la manguera a la fuente de gas.
  - Aplique cinta teflón en las roscas y enrosque firmemente la manguera.
  - Conecte el otro extremo a su dispositivo de gas.
  - Asegúrese de que todas las conexiones estén firmes y seguras.
4. Verificación: Abra la válvula de gas y revise si hay fugas con agua jabonosa.

## 5. Operación

- Asegúrese de que todas las conexiones estén bien apretadas antes de abrir la válvula de gas.
- Siga las instrucciones del fabricante del dispositivo conectado a la manguera para el encendido y uso seguro.

## 6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpie la manguera regularmente con un paño húmedo.
- Evite el uso de productos químicos agresivos que puedan dañar el material.
- Inspeccione la manguera periódicamente para detectar signos de desgaste.

## 7. Solución de Problemas

- Fugas: Si hay escapes de gas, cierre inmediatamente la válvula y revise las conexiones.
- Dificultades de encendido: Verifique que la fuente de gas esté encendida y las conexiones sean adecuadas.
- Material desgastado: Si tiene alguna perforación o desgarró, retire la manguera y sustitúyala.

## 8. Eliminación

- No desechar la manguera en la basura doméstica. Consulte las normas locales para la eliminación de productos de gas.
- Asegúrese de que la manguera esté vacía antes de desecharla.

## 9. Contacto

Para obtener más información o asistencia:

- Correo electrónico: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)
- Teléfono: 0800 7000 220
- Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

Este manual debe ser utilizado como guía para asegurar el uso seguro y eficaz de la manguera de gas GSA1250-N. Para más detalles, consulte a un profesional especializado.

# FR FRANÇAIS

Manuel du Produit : Tuyau de Gaz 1250mm Standard EN14800 (GSA1250-N)

## 1. Informations Générales

Le tuyau de gaz GSA1250-N est conçu pour assurer un transfert de gaz sécurisé et fiable dans diverses applications commerciales et domestiques. Ce produit est conforme aux normes de sécurité de l'Union Européenne et a été fabriqué pour garantir une utilisation optimale.

## 2. Informations de Sécurité

- Ne jamais exposer le tuyau à des températures extrêmes ou à des produits chimiques corrosifs.
- Vérifiez régulièrement le tuyau pour détecter tout signe d'usure, de fissures ou de fuites.
- N'utilisez pas le tuyau si vous constatez des dommages.
- Assurez-vous que les connexions sont bien serrées pour prévenir les fuites.
- Ne pas utiliser le tuyau à des pressions supérieures à celles recommandées.
- Gardez le tuyau éloigné des sources de chaleur ou des flammes.

## 3. Aperçu et Spécifications du Produit

- Longueur : 1250 mm
- Norme : EN14800
- Matériau : PVC de haute qualité
- Pression maximum : 2000 mbar
- Température de fonctionnement : -20 °C à +60 °C
- Usage : Gaz propane, butane et autres gaz courants

## 4. Installation

1. Vérifiez que toutes les pièces nécessaires sont présentes et en bon état.
2. Assurez-vous que les surfaces de raccordement sont propres et sèches.
3. Connectez le tuyau au robinet de gaz et à l'appareil.
4. Serrez les raccords en utilisant une clé ajustable, sans les trop serrer.
5. Testez la connexion avec une solution de détection de fuites avant d'allumer le gaz (recherchez des bulles autour des joints).

## 5. Fonctionnement

- Pour utiliser le tuyau, ouvrez d'abord le robinet de gaz.
- Allumez l'appareil comme indiqué dans son manuel d'utilisation spécifique.
- Assurez-vous que le tuyau reste en position verticale et ne présente aucun pli ou tordre.

## 6. Nettoyage et Maintenance

- Nettoyez le tuyau avec un chiffon doux et humide.
- Évitez d'utiliser des produits chimiques agressifs qui pourraient endommager le matériau.
- Inspectez régulièrement le tuyau pour garantir son intégrité.

## 7. Dépannage

- En cas de fuite, éteignez immédiatement la source de gaz et contactez un professionnel.
- Si votre appareil ne fonctionne pas correctement, vérifiez toutes les connexions et assurez-vous qu'il n'y a pas de blocs.
- Pour tout autre problème, se référer au manuel de l'utilisateur de l'appareil connecté.

## 8. Élimination

- Le tuyau usé doit être éliminé conformément aux réglementations locales.
- Ne jetez pas le tuyau dans des bacs de déchets non triés. Consultez les points de collecte locaux pour les matériaux plastiques.

## 9. Contact

Pour toute question ou assistance, veuillez nous contacter :

Email : [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Téléphone : 0800 7000 220

Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

# IT ITALIANO

## Manuale del Prodotto Gas Hose 1250mm Standard EN14800 GSA1250-N

### 1. Informazioni Generali

Il tubo del gas GSA1250-N è progettato per l'uso con gas naturali e altri gas combustibili. Questo prodotto è conforme agli standard EN14800 e offre una soluzione sicura ed efficace per la connessione di attrezzature a gas.

### 2. Informazioni di Sicurezza

- Utilizzo Adeguato: Utilizzare esclusivamente per applicazioni di gas specificate.
- Ispezione Regolare: Controllare il tubo periodicamente per segni di usura, danni o perdite.
- Evita Fonti di Calore: Non esporre il tubo a fiamme libere, calore intenso o sostanze chimiche.
- Installazione Professionale: L'installazione deve essere eseguita da un professionista qualificato.
- Rivolgersi a un Tecnico in Caso di Malfunzionamento: Non tentare riparazioni fai-da-te.
- Stoccaggio Sicuro: Conservare in un luogo asciutto e fresco, lontano da sostanze chimiche eccessive.

### 3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Marca: GGM Gastro
- Modello: GSA1250-N
- Lunghezza: 1250 mm
- Materiale: Gomma sintetica
- Pressione Massima di Lavoro: 500 mbar
- Temperatura di Esercizio: da -20°C a +70°C
- Certificazione: Conforme alla norma EN14800

### 4. Installazione e Configurazione

- Passo 1: Assicurarsi che le aree di connessione siano pulite e prive di detriti.
- Passo 2: Posizionare il tubo in modo da non avere pieghe o torsioni.
- Passo 3: Collegare un'estremità del tubo a una fonte di gas, assicurandosi che sia ben fissata.
- Passo 4: Collegare l'altra estremità del tubo all'apparecchiatura a gas.
- Passo 5: Utilizzare un raccordo adeguato per garantire una connessione sicura e senza perdite.
- Passo 6: Verificare che tutti i collegamenti siano ben sicuri prima di accendere l'apparecchiatura.

### 5. Operazione

Seguire le istruzioni dell'apparecchiatura a gas collegata per un utilizzo corretto. Assicurarsi che le valvole siano aperte in modo appropriato e monitorare eventuali indicatori di malfunzionamento.

### 6. Pulizia e Manutenzione

- Pulire il tubo con un panno umido se sporco.
- Non utilizzare detergenti abrasivi o sostanze chimiche aggressive.
- Controllare periodicamente per perdite o segni di usura e sostituire se necessario.

### 7. Risoluzione dei Problemi

- Perdita di Gas: Controllare tutte le connessioni; serrarle se necessario.
- Danno Visibile: Sostituire immediatamente il tubo se danneggiato.
- Flusso di Gas Inadeguato: Verificare che non ci siano ostruzioni nel tubo o nell'apparecchiatura.

### 8. Smaltimento

Al termine della vita utile del prodotto, smaltire in conformità alle normative locali sullo smaltimento dei rifiuti. Evitare di abbandonare il prodotto in ambienti naturali.

### 9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattare:

Email: [info@gmgastro.com](mailto:info@gmgastro.com)

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania